





# 教要芻言

天主降生一千九百三年

江南主教姚重准

上海慈母堂活板

弁言

教要序論係

熙朝西教士南公懷仁之作也篇幅

無多要道頗備人之閱是書者恍然知聖教之由來

與夫

天主之當崇人類之有始靈魂之寶貴十

誠之嚴切信德之歸向聖事之周密由是進功潛思

默禱可以醒迷津而登道岸卒至上升福界永享靡

窮其爲益豈淺鮮哉特是南公原作清雅而文寡學

者未能一覽便悟緣是甲申春將是書翻以官話顏

之曰。教要芻言。俾一人誦之。百人聽之。皆能入于耳。  
而會于心。是卽作是編之本旨。願閱者加之意也。

教要芻言

天主謂何

不論甚麼人願意進天主聖教先該知道天主是誰。天主是造天地。造神人。造萬物的大主宰。沒有天地神人萬物以先。只有一個天主。是沒有起頭兒。沒有末了兒的。他的本性。是自己有的。不是從別的有的。假如是從別的有的。就不是天主了。譬如數目。一萬是從一千來的。一千是從一百來的。一百是從十個來的。十個是從一個來的。一個是一百一千一萬的根子。不是從什麼別的數目來的。天主也是這樣。單單有一個。是萬物的根源。因為萬物不能自己做出自己來。必須先有造他的。然後纔能有他。譬如一座房子。不能自己造起來。要緊有瓦匠。木匠。造他纔能成功。所以盤古。菩薩。老君等。這些都是有了天地以後的人。都是父母生的。怎麼可以同造天

地神人萬物的大主相比呢。

天主爲神。無所不能。無所不在。無所不知。

天主的本性。原來是無形無像的純神。不是眼睛可以看見。耳朵可以聽見的一總的德行福樂。天主都有。也不能再加別的德行福樂。常常活着。掌管天地神人萬物。沒有一樣做不來的。沒有一個地方不在的。沒有一件事情不知道的。

怎麼說天主沒有一樣作不來的呢。因爲天主造成天地神人萬物。不用材料。不過用自己的全能。從無中生出萬物來。不費心。不努力。又不費工夫。單單一命就有了。假如天主要再造一百個。一千個天地。比現在的更大更妙。也是一命就有。假如天主要消滅現在的天地神人萬物。也是一命就消滅了。仍舊都沒有了。天主造了天地神人萬物。又時時刻刻的保存。若有一會兒不保存。萬物就都消滅了。

怎麼說天主是沒有一個地方不在呢。因爲天主的本體。通透天地萬物。就如同火通透燒紅的鐵一樣。萬物不論大小粗細。天主全在他們裡頭。如同我們人的靈魂全在身子當中。也全在四體百肢當中一樣。

怎麼說天主是沒有一件事情不知道呢。因爲不論是過去的。現在的。和沒有來的事情。都在天主眼前。天主看這些事情。如同看自己的手掌一樣。一總天神世人。隱藏在心裡的念頭。天主都知道的很清楚。一個也瞞不了他的。

### 天主造天地爲人

天主造天地神人萬物。有什麼意思。天主造天地萬物。不是爲自己用。一來。因爲天主是純神。用不着有形像的東西。二來。因爲天主本性裡。有各樣的福樂美好。他本性以外的東西。一樣也不要緊。有天地神人萬物。天主的福樂。一點兒也不加增。沒

有天地神人萬物。天主的福樂也一點兒不減少。天主造天地萬物都是爲我們人用。天主愛我們人。如父母愛兒女一樣。父母爲兒女先造房蓋屋。買田地。積財帛。辦家用器具。然後交給兒女們去受用。天主也是這樣。造天蓋我們。造地載我們。造日頭月亮星辰。光照我們。造五穀百果。禽獸魚鱉。養活我們。服事我們。造金銀銅鐵絲麻等物。都交給我們人用。

### 生人元祖

天主造好了天地萬物。然後造兩個人。一男一女。男名亞當。女名厄穎。這兩個人爲我們人的元祖。普天下萬民。皆是從這兩個人傳生出來的。但是父母生兒女。不過將本體精血。傳生兒女的肉軀。其肉軀的五官。臟腑百骸。及其相稱大小比例。骨節筋脉。諸絡分明。血氣通貫等。父母一點兒也懂不到。這是天主全智全能的工夫。天

主用父母生兒女。如同工匠用器具做成有形像的東西。若問父母說。你所生的兒女。這個五官等是怎麼樣造成。就如同問器具說。自鳴鐘轉輪消息。是怎麼樣造法一樣。蓋兒女的靈魂。不關係父母。乃天主所賦的。這個靈魂與肉軀相結合。就有人的全性了。就成功一個人了。

### 生人緣故

以前說過天地萬物。都是天主爲人造的。到底這個人。天主造他爲甚麼。天主的本體。全美全善。各樣福樂都有。特特的造人類爲相通自己本性的福樂。叫人同他一塊兒享受。這正是要人先認得天主本體的奇妙。如同全能全善全知。因此就發出愛慕恭敬的心來了。

### 萬物發顯天主全能全知全善

天主原來是無形無像的純神。他本體的奧妙。我們人看不見。所以要看天主造的天地萬物。用自己本性的聰明。推論天主全能全知全善的奧妙。譬如天地這樣大。人類禽獸草木這樣多。各性各類不同。這都是明明發顯天主的全能。

萬物安排的。有一定的規矩。上邊下邊。左邊右邊。樣樣有次序。各樣的本性。各有各的本向。大的小的粗的細的。樣樣相稱相對。這都明明發顯天主的全知。

萬物都有自己的美好。比方天上的日月星辰。各發光明。天下的人。萬物。各得保存養育。又有各樣好看的顏色。好吃的滋味。好聽的聲音。總而言之。萬物都得自己的舒暢快樂。這都是明明發顯天主的全善。

若不是天主全能。天地這麼大。萬物這麼多。怎麼造得成功呢。若不是天主全知。請問現在的太陽月亮。和許多星宿。日裡夜裡。沒有一刻斷絕。從

東往西。各走自己的本路。春夏秋冬。幾千年不亂。天下的萬物。千變萬化。鳥獸草木。生的死的。死的死。到底總不斷絕。也總不缺少。這都是從那裡來的呢。若不是天主全善。誰給我們萬物享用。不但爲保護養活我們的性命。還爲快樂我們的心。

人願意知道天主全能全知全善。不必去看天地人類。那些大事情。就是看一個小小的小的螞蟻。或看樹上的一個葉子。也可以明白知道了。因爲雖然普天下的聰明人。聚集在一處。他們不但不能造一個螞蟻。一個樹葉兒。就是螞蟻本身上的一隻腳。樹葉兒上的一根筋。他們也想不到。是用什麼法子造的。如今天下多少虫子。多少樹木。各有各的本類。沒有一樣相同的。人不但不知道這些東西的奇妙用處。就是他們的數目。也算不清。這都是天主造萬物的奇妙。都是爲指引人。認得天主本性的奧妙。

## 天主惟一無二

該當知道萬物的主子。只有一個。不能有兩個。就如一家只有一個當家的。若有兩個當家的。家裡不能平安。一國只有一個皇帝。若有兩個皇帝。國裡一定要亂。若天地萬物有兩個天主。也必定要亂了。譬如一個天主。要日頭往南走。別的天主。倒要他往北走。一個天主要立冬。一個要立夏。萬物難道不要錯亂麼。如今既是明明的看見太陽月亮星辰。各走自己的路。春夏秋冬。四時八節。萬物變化行動。和萬物的次序本向。幾千年常常一樣。一點兒也不錯亂。從此推想起來。就明白知道掌管天地萬物的主子。必是一個。總不能兩個咯。

## 人宜敬愛天主

我們人。單認得天主。還不算盡本分。天主的美善。既然超過萬物。他的尊貴。又是至

極無比。所以我們該敬他。愛他超過萬物。既然天主是我們人的大父母。時時刻刻保護我們。養活我們。所以我們該感謝他的大恩典。就如兒女孝順父母。是該當的道理。天主既然是我們人的大主宰。我們自然該當聽他的命令。守他的規矩。這就是天主造我們人的本意。

### 人在世原爲立功

天主造人在世上。不單爲生養兒女。相傳人類。聚集金銀財帛。得好名聲。吃好東西。安逸快樂。天主造人在世上。本來是爲恭敬天主。愛慕天主。後來天主賞賜人升天堂。永遠享天主本體的福樂。人在世上不長久。不過是暫時的工夫。天堂是我們的本家。如今我們在世上。如同走路的人一樣。所以世上的東西。該看他如同路旁邊的東西。不要放在心上。我們在世上。又像在戰場上的兵丁。該當勇敢打仗。立升天

堂的功勞。兵丁打仗的時候不受什麼賞賜。等到得勝以後纔賞他的功。世上的人往往有不明白這個意思的。想進教後來天主就賞他好過日子。這樣的想頭。就如同要做官的人盼望皇上先賞他俸祿。後來纔去做官。天主本來許人天堂的福樂。豈是天主賞金銀財帛爲買你的心。請你去升天堂。享永遠的福樂呀。天下那兒有這樣的道理呢。

### 靈魂不滅

人既然能彀享永遠的福樂。一定有永遠不滅的本體。該當知道我們人有兩件。一件是肉身。一件是靈魂。肉身是有血氣的。免不得要死要壞。同禽獸草木一樣。靈魂不死不滅。如同天神一樣。

魂有三等。下等是生魂。就是草木的魂。這個魂相帮草木生長。草木砍斷了。或是枯

乾了。他的魂也就消滅了。中等是覺魂。就是禽獸的魂。這個魂能相帮禽獸長大。也能叫他們的耳朵聽見。眼睛看見。嘴兒能吃。鼻子能聞。渾身能覺得痛癢。如同人一樣。單單有一樣不同。就是不能推論道理。禽獸死了。他們的魂也就滅了。

上等是靈魂。就是人的魂。這個靈魂。包含生魂覺魂的能力。能相帮人長大成人。能叫人覺得痛癢。又能叫人明白道理。分別好歹。懂得萬物本性的用處。靈魂同肉身結合。就是個活人。五官四體百肢。能發做自己的本分。靈魂離開了肉身。就是個死人。五官四體百肢。都不能動。就要壞了爛了。沒有什麼用處。到底靈魂永遠不滅。肉身壞的緣故。因爲肉身是水火氣土四樣湊成的。水火氣土彼此平和。人就沒有病。若是不平和。一樣太多。一樣太少。冷熱不和。人就要生病。肉身軟弱。慢慢的消滅死了。靈魂本來是神體。不是水火氣土湊成的。沒有什麼冷熱。所以常存不滅。這靈魂

不滅的憑據。在天主實義等書。細細的寫了。這裡不用再講。

### 人無托生之理

靈魂既然不消滅。不是如同佛教的輪迴六道。變牛變馬。托生人的說法。那都是沒有根子的糊話。大大的不合正經道理。從來人生人。牛生牛。馬生馬。人不能生牛。牛不能生馬。今年的五穀百果。是今年從本類的種子裡生出來的。不是從去年別類的物化生來的。現在世界上的。人和現在世界上的禽獸。都是現在新生出來的。不是前世的人。前世的禽獸。托生來的。況且世上的禽獸。比人更多。若是人托生禽獸。世上的人必定慢慢的絕了根兒了。假如人果然托生禽獸。人就不該當騎馬。不該用牛耕地。因爲這隻牛。這匹馬。恐怕是我的祖宗托生的。這豈不是相反正理的事情。假如人可以托生人。世上的人就不可娶妻子。用奴才。怕也是祖宗托生來的。

這豈不是大壞人倫麼。這個托生的事情。可以知道一定沒有。又因為人類的元祖。不過是兩個人。一個男。一個女。這兩人死了。就是托生。也不過托生兩個人。現在普天下無數的人。都是從那裡來的呢。這樣看起來。托生的事。是一定沒有的。既然知道靈魂不消滅。也不托生。他一離肉身。究竟到什麼地方去。

靈魂離開了肉身。不過到兩個地方去。一個是有各樣的福樂的地方。就是天堂。一個是有各樣苦難的地方。就是地獄。天堂是我們本家。到底不是佛教說的西天。如今說的天堂。比我們看見的青天。更大更高。更奇妙。更有次序。永遠平靜不動。善人的靈魂。一離了肉身。就升到上邊去。享永遠不盡的福樂。

### 天堂之樂

要講天堂的福樂。是難而又難。因為世界上。沒有一樣東西。可以比一比。聖經上說。

人的眼睛。從來沒有看見過。耳朵從來沒有聽見過。心思從來沒有想到過。就是把普天下人享的福。和一總明白人想的快樂。放在一個人身上。也比不得天堂福樂的一分。

### 地獄之苦

地獄本是天主罰罪人的監牢。在地當中。離天很遠。囚禁惡人受無窮永苦的地方。該當知道。天下一總的國。成一個圓球。這個圓球當中。是個大窟窿。裡頭都是永遠不滅的火。這個火。比世上的火。萬倍的利害。世上的火燒東西。有滅的時候。地獄的火。永遠不滅。一總下了地獄的惡人。永遠在裡頭受燒的苦。一日加增一日。到底這個受燒的苦。不過是覺苦。還是輕的哩。又有更利害的苦。就是失苦。這個苦。是因為失落天堂的永遠福樂。有無限惱恨的心。這個苦。比覺苦。更利害千萬倍。

## 天主十誡

我們人願意升天堂享無窮的福樂。必定該當先走天堂的路。就是守天主定的十誡。天主十誡。不過是教人做樣樣的善事。譬如嘴裡的說話。心裡的意思。和外面的一總行事舉動。都該照理。纔算不背天主的命。天主起頭造人類時候。把十誡的道理。刻在各人心上。所以上古時候。雖然天主沒立定十誡。到底那時的人心老實。風俗沒有壞。各人照自己的良心做去。自然能彀不背天主的命。後來的人。因爲私慾迷了心。忘記天主刻在心裡的道理。所以天主把十誡刻在兩塊石板上。在西乃山上。給了梅瑟聖人。聖人在山上。誠心刻苦自己。守了四十天大齋。然後天主親自把十誡交給他。這個十誡。不但奉教人該守。普天下不拘什麼人。從皇上到百姓。人都該守。若犯這個十誡。就是相反正理。喪失良心。

十誡條目

一。欽崇一天主萬有之上。

說一個天主。是明明的禁止一總的人。不拘什麼神。不拘什麼人都不該恭敬他。朝拜他。如同造物真主一樣。因爲造萬物的真主。只有一個。沒有兩個。所以菩薩老君。太陽太陰等。都不可以崇拜。如同一國。只有一個皇上。若國裡有什麼人。拜別的官府。如同皇上。本國的皇上。必定說他們是反叛。要殺他們。

說欽崇。就是命人該當用信望愛三德。恭敬天主。

信德。是信天主是萬物的真主子。他的教。他的誡命。他的聖經。都是真實的。所以樣樣的都該信。若不信。就是犯第一誡。

望德。既然知道天主全善。生我們。養活我們。保護我們。是我們的大父母。所以該當

盼望他保佑我們。現在賞賜聖寵。相帮我們聽他的命。後來賞賜我們升天堂。享永遠的福。若不是這樣盼望。就是犯這一誠。

愛德。是真心愛慕天主。在自己本身。妻子。財帛。萬物上頭。因爲人的肉身。妻子。財帛。萬物的美好。比天主本體的美好。如同一個銅錢。比萬萬金銀寶貝一樣。實在比不得。所以人爲自己本身。妻子。財帛。背了天主。如同爲一個銅錢的緣故。情願失落萬萬金銀寶貝一樣。大大相反正理。就是犯第一誠。

這個信望愛三樣德行。單單向天主。纔相對這個誠命。若是向別的邪神。別的東西。就是犯這一誠。譬如信算命。測字。看風水。擇好日。和一總不照理的講究。盼望得福免禍。躲避患難。就是相反信望愛三德。

教友所拜的天神聖人聖女。和外教人拜的菩薩。大有分別。因爲菩薩。本來不認得

真天主。也不叫人朝拜真天主。倒叫人朝拜他。當真天主。所以教友不能拜他。到底天神聖人聖女。都欽崇天主。也教訓人欽崇天主。信天主。望天主。愛天主在萬有之上。所以教友恭敬天主寵愛的天神聖人聖女。是如同好百姓。恭敬皇上寵愛的大官府。是理上該當的。

二。毋呼天主聖名以發虛誓。

這一誠教訓人。小心稱呼天主的聖名。就是說話當中。服事天主。天主既然是十分尊貴的。所以我們人。該當十分小心。稱呼天主的聖名。不可輕慢天主的聖名。譬如拿着天主的聖名。當說着玩。當笑話。或是爲狠小的事情。稱呼天主的聖名。便是輕慢最尊貴的天主。

幾時在天主臺前發誓。必定要緊有三件事情。第一。要發誓的事情。該當是真實的。

第二。該當是合理的。第三。該當是要緊的。假如你發誓。爲不眞的事情。是如同願意十分眞實的天主。證你的假事做眞事。是大大的輕慢天主。若爲假的事情發誓。雖然不稱呼天主的聖名。這個罪。如稱呼天主聖名一樣。譬如說我的話。若不是眞的。該當遭難死了。你這樣發誓。就如同說。若我的話不眞。就求天主罰我。遭難死了罷。你這樣發誓。雖然嘴裡沒有呼天主的聖名。到底如同呼天主的聖名一樣。若事情不合理。你發誓一定要做。也是大大輕慢天主。譬如說。我不殺某人。我願意死。你這樣發誓。不但後來做了有大罪。就是發誓的時候。已經犯了這一誠。因爲這是你願意天主相帮你作惡一樣。

假如事情不是要緊的。呼天主聖名發誓。是輕慢天主的尊貴。也是使不得的。幾是在天主臺前許願。也是該當想這件事合理不合理。照自己的力量。作得到。作

不到。不是這樣。就是犯這誠。若是在廟裡發誓。也是大犯這一誠。

不拘什麼人。遇着患難。譬如生病窮苦。就咒罵自己。惱恨別人。抱怨天主。說聖母不保佑我。也是大犯這誠。

上邊說的。都是用說話輕慢天主的聖名。

### 三。守瞻禮之日。

天地萬物。都是天主爲人造的。給人享用。到底天主造人爲什麼緣故。不過爲奉事天主。恭敬天主。愛慕天主。常常感謝他的恩典。所以聖教會裡。每七天裡頭。特特的定一天。叫主日。爲全心奉事天主。恭敬天主。感謝天主一總的恩典。這一天。該當比別的日子。格外用心念經。管靈魂的要緊事情。好好的走天堂的路。因爲我們人有靈魂肉身。肉身是下等。靈魂是上等。世上的人。天天管肉身上事情。若不用一日。

管靈魂上的事情。大大的不合正理。就是犯這一誠。況且不但主日。還有恭敬吾主耶穌。聖母聖人。的日子。就是瞻禮。到底瞻禮當中。有幾個是能工瞻禮。幾時遇着這個日子。照聖教會的嚴命。該當罷工。望彌撒。若能多念經。聽道理。拜苦路。看聖書。學習聖教會的禮節規矩。爲靈魂也有益處。若遇着瞻禮主日。有要緊事情。或是離堂遠。實在不能殼去望彌撒。也不犯這一誠。

總而言之。不拘什麼人。只管世俗的事情。不管靈魂的大事。不學習聖教會的規矩。正犯這一誠。

#### 四。孝敬父母。

我們人受天主的恩典以外。不過受父母的恩典。頂大頂多。爲這個緣故。這一誠。放在恭敬天主的三誠後頭。放在和睦世人的七誠的前頭。這個孝敬的道理。大約有

兩端。第一是孝敬養活。第二是聽命。爲什麼要孝敬養活。因爲父母生我養我。教訓我。受多少辛苦。所以兒子該當用盡自己的心力。好好的養活。愛慕恭敬。報答父母的恩典。這是理上該當的。什麼是聽命。就是說話行事當中。都要盡孝父母的道理。父母命的事情。若是照理的。不拘是難的是易的。都該當聽命去做。若是父母命的事情。不照理。不但不該當聽命。還該當小心委曲轉彎的告訴父母。叫他懂得天主是頭一個大父母。正理是天主的命。所以該當照天主的命。孝敬父母。聽父母的命。父母有三等。第一是生我的父母。第二是管我的父母。就是皇上官府。和家裡的主人。族裡的長輩。第三是教訓我的父母。就是受業的先生。教手藝的司務。這都是第四誠裡包含的。所以也該當孝敬他們。如同孝敬生我的父母一樣。

作兒女的。既然照這一誠的道理。該當聽父母正理的命。做父母的。也該當把合理

的事。教訓兒女。兒女還沒有進教。該當快快的命他們進教。恭敬天主。已進了教的。該當命他們學習要緊的道理。好好的守聖教會的規矩。勤謹奉事天主。若不是這樣。父母也犯這一誠。

### 五。毋殺人。

這一誠。禁止一總傷害人身體的事情。天主是造人的大父母。造我們人。願意我們大家相親相愛。如同兄弟們一樣。皇上和官府。是管百姓的父母。是天主揀選的。天主給他們大權柄。大爵位。若是有人犯法。他們能殼照公道判斷。或是打。或是殺。百姓不當私自報仇殺人。不是這樣。國家沒有王法。國裡的人必定要亂。如同一家的弟兄們。打架吵鬧。不告訴父母。請父母責罰他們。這樣沒有家法。家裡的人必定不能平安。這一誠。不但禁止殺人。還禁止惱恨人。咒罵人。不肯寬免別人。願意人早死。

樣樣的事情。天主造人。叫人做禽獸草木的主子。到底不許人做自己本身的主子。所以人不但不可以殺自己。就是傷自己的一個手指。或一個眼睛。都犯這一誠。或是看見別人生了氣。吃毒藥自殺。我能殼救他。不肯去救。也犯這一誠。還有人用藥打胎。或是生了兒女。不養活。或是放在水裡淹死。或是丟他們在路上。凍死餓死。這都是犯第五誠的大罪。

### 六毋行邪淫。

天主起頭造人。不過一男一女。所以一男一女。是正經道理。若是一個男人。娶兩個女人。就是邪淫。不是正經道理了。因爲一個女人。不能有兩個男人。一個男人。也不能有兩個女人。這是一樣的道理。況且夫婦二人。該當有信實。若是丈夫邪淫。或是妻子邪淫。就失了夫婦的信實正道了。假如丈夫娶妾。夫婦必定不能和睦。妻妾大

家嫉妒。兒女彼此爭鬭。一家人都有偏向。都不得平安。總而言之。這一誠裡的事情。平常都是大罪。譬如喜歡看邪淫的事情。或是看淫書淫畫兒。或是喜歡聽邪淫的話。邪淫的曲子。或是自己喜歡說邪淫的話。唱邪淫的曲子。或是自己心裡喜歡想邪淫的形像。或是自己一個人做邪淫的事情。都是這一誠裡禁止的。若是心裡願意作邪淫的事情。這個罪。如同眞真的做了。是一類的罪。

### 七。毋偷盜。

以前第五誠。禁止人傷害別人的身體。這一誠。禁止人傷害別人的銀錢財物。偷盜有兩樣。一樣是明偷盜。人人知道有罪。一樣是暗偷盜。有許多人不懂得。暗偷盜的樣子不少。或是用法子騙人家的銀錢東西。或是把人家的東西弄壞了。或是欠人家的錢不肯還。或是到了還的時候。有錢在手。故意不還。或是拾了人家的東西。

不還本主。或是拿公項銀子。自己私自用。或是看見別人偷東西。能彀禁止他。偏不禁止。或是明明知道是偷來的東西。貪便宜去買。或是用假貨壞貨騙人。或是用的斤秤戥子。出進不一樣。用的尺寸升斗。大小不同。和別樣一總騙人的事。都犯這一誠。

總而言之。不拘得什麼不公道的財帛。或是做不公道的買賣。都犯這一誠。若是願意天主赦這個罪。不但該當心裡痛悔定改。還該當照自己的力量。把銀錢東西給吃虧的本人。天主纔赦他的罪哩。

#### 八。毋妄證。

這一誠。禁止人說話裡害人。說話害人最利害的是在官府跟前。妄證別人的罪。假如這個人本來沒有這個事情。你故意妄証他。就是大大的犯這一誠。假如某人真

真的有這個事情。不拘是好是歹。你該當作見証的。你不但不做見証。還相帮用法子瞞。也是這一誠禁止的。論說到別人的是非長短。有兩個樣子。第一樣。是這個人本來沒有這個壞事。我故意撒謊。說他有這個壞事。第二樣。是這個人本來有這個壞事。到底別人不知道。你去告訴別人。也犯這一誠。就是一總的人。都知道這個人的短處。到底你爲恨他的緣故去說。也是有罪的。因爲你不喜歡別人說你的短處。你也不該當說別人的短處。這是理上該當的。

不拘用什麼話害人。或是引誘別人犯罪。或是讚美別人。長別人的驕傲。都是這一誠禁止的。若是用說話壞人家名聲。這個罪。比偷盜害人家的財物更重。因爲世界上的名聲。比看銀錢財物更重。因爲財物失了。還可以再得。名聲一壞。難補完全。犯這個罪的人。不但要緊痛悔定改。還要緊全用自己的心力。申明人家受的冤

枉。完全補還人家的名聲。不是這樣。天主不赦他的罪。

聖教會禁止害人家的銀錢財物名聲。不是同外教一樣。外教人說。做了不公道事。情壞了人家的名聲。只要救窮苦人。修廟宇。布施和尚道士。他的罪就消滅了。天主教裡不是這樣。一個人害別人的銀錢財物名聲。若是不肯補還本人。就是把自己家當全哀矜了窮人。或是造了天主堂。或常常痛悔。常常做苦功。爲補贖以前害別人的名聲。或銀錢的罪。也必定不能得天主的饒赦。

### 九.毋願他人妻。

以前第六誡。禁止人作邪淫的事情。這一誡。禁止人邪淫的願意。一總罪的根子。都是從念頭上起來的。邪淫的念頭有兩樣。一樣是魔鬼的誘惑。一樣是人明悟裡忽然萌起來的。人有了邪淫的念頭。能殲有罪。也能殲立功。第一比方人一起了邪淫

的念頭就快快的推出去。一點兒也不留在心裡。這不但沒有罪。還有推邪念的功勞。第二邪淫的念頭。留在心裡。不是完全喜歡。到底沒有立刻推開。這樣有小罪。第三有了邪淫的念頭。故意喜歡。留在心裡。不肯推開。這就有大罪了。第四。不但心裡喜歡想。且是定志向要去做。這個罪更大。以上所說念頭怎麼樣有罪。怎麼樣沒有罪。不但第九誠是這樣。十誠都是這樣。

十毋貪他人財物。

以前第七誠。禁止人做偷盜的事情。這一誠。禁止人有偷盜的意思。若是願意得的東西。不是不公道的。雖然願意得許多財物。也不碍什麼。也沒有什麼罪。這一誠禁止的是貪別人家的財帛。不公道的銀錢。因為銀錢同邪淫兩樣。最容易昏迷人的心。一總的人。難以禁得住。所以第六誠第七誠以外。天主又定第九誠。第十誠。特特

的禁止。邪淫和偷盜的念頭。因爲這兩樣念頭。是一總罪惡的根子。若能定心斷絕這兩樣。心裡就潔淨平安了。別的私慾邪念。也就容易消滅了。

國法只能禁止人外面的行事。不能禁止人心裡的念頭願意。因爲心裡不好的念頭願意。皇上官府。不能知道。既然不知道。什麼能禁止。單單天主教。講心裡的工夫。因爲天主全知。能看見人心裡的念頭願意。所以人心裡的壞念頭。歹意思。要利利害害的禁止。

### 信經

不拘什麼事。有可信的憑據。不肯信。就是相反正理。譬如生我的父母。我怎麼樣知道。不過從養活教訓愛慕的憑據上相信。又譬如普天下。不會看見過皇上的人很多。到底人說。國家有一個皇上。沒有不信的。也不過是從國家的法律規矩看出來。

又譬如古時有堯舜。他們做的事情。如今的人。雖然不會看見過。到底因為是綱鑑。或別的書上傳下來的。所以沒有一個人不信的。這都是照理上可以信的。

如今信經。是十二位宗徒傳下來的。從前宗徒們。跟隨吾主耶穌。親眼看見吾主耶穌做的聖蹟。親耳聽見吾主耶穌的教訓。都是老老實實紀載了的。所以信經上寫的。有已經過去的事情。有不會來的事情。我們人雖然沒有親自看見聽見。到底該當拿這遍信經。當憑據相信。因為我們知道天主說的話。都是真實的。不能設有差錯。也不能設哄騙我們。所以我們都該當信。信有功勞。不信有罪。

信經第一句。我信全能者天主罷德肋化成天地。

沒有天地人物以先。只有一個天主。沒有起頭。常常活着。一總的美好福樂都有。說是全能者。就是沒有一件事做不來的。說罷德肋。就是天主第一位的名字。翻中國

話。解說父親的意思。天主有三位。共是一體。一個天主。後頭細細的有解說。

### 天主全能

什麼叫做化成。就是從沒有的當中。造出來的。不拘什麼人。造一樣東西。要緊有三樣。第一要用材料。第二要費工夫。第三要勞心費力。天主造天地神人萬物。不用材料。不費工夫。不勞心力。不過一命。天地日頭月亮星辰。天神世人。和一總的東西。就成功了。所以叫全能。

天主三位一體。一齊造天地。爲什麼信經上說。罷德肋化成天地呢。該當知道。罷德肋是天主第一位。本來沒有原始。到底是第二位。第三位的原始。說原始。不是說三位有什麼先後的時候。大小尊卑的意思。不過如同次序的起頭。所以全能的行事。雖然一齊歸到三位。到底全能的稱呼。獨獨的歸到沒有原始的第一位。爲這個緣

故信經上說。全能者天主罷德肋化成天地。

### 神鬼來歷

天主造了天地天堂以後。又造了無數天神。要他們先立功勞。後來纔享天堂的真福。他們當中。有一位上品大天神。名字叫路濟弗爾。天主賦給他大聰明。大能力。他看見自己本體的奇妙。就生了驕傲。妄想同天主一樣。要一總的天神都歸服他。三分天神當中。大約有一分。跟隨了他。還有兩分。跟隨了彌額爾上品大天神。恭敬天主。不肯隨路濟弗爾。天主就賞他們升天堂。報答他們的功勞。也堅固了他們的好心。永遠不能改變。那些跟隨路濟弗爾的天神。天主把他們的尊貴地位。全革去了。罰他們做魔鬼。下地獄。永遠受驕傲的刑罰。他們的惡心。永遠不能改變。魔鬼當中。雖然有在世上的。到底仍舊帶着地獄的痛苦。天主許他們。在世上爲操練善人的

功勞。罰惡人的罪。善人不聽魔鬼的誘惑。如同打仗得勝。所以有功勞。若是順從魔鬼的誘惑。就有罪了。天神一共有九品。品級越高的。本性越美好。德行能力越大。最低的是二品天神。奉天主的命。護守世界上的人類萬物。每一個人。有一位護守天神。各品天神的數目。也算不清。

### 人生來歷

天主造完了萬物以後。纔造人。如同父母寵愛兒女。先造房子。預備家伙。各樣的東西。給兒女們享用。天主先造一男一女。男人的肉身。是用泥土造成。賦給他一個很體面的靈魂。同肉身結合。做一個人。名字叫亞當。翻中國話。就是黃土的意思。天主又命亞當睡覺。把他肋骨抽了一根。用這根肋骨。造成女人的肉身。也賦給他一個靈魂。名字叫厄娃。翻中國話。解說衆人的母親。這兩個人。都是中年的身體。就作

了夫妻。所以夫妻本來是一體。該當大家相親相愛。又因爲女人的肉身是用男人的肋骨造成的。這是發顯丈夫是主。女人該當聽男人的命。天主又給了他們傳生人類的能力。普天下的人都是他兩個人傳下來的。所以亞當厄窩是一總人的元祖。一總的人該當大家相親相愛。如同同胞的弟兄。

當初天主造元祖的時候。就付給他很大的聰明。賞賜他懂得許多道理。認得萬物的本性。也使飛禽走獸。魚鼈蝦蟹。都聽他的命。那時亞當就照各樣禽獸的本性。給他起了個名字。

### 地堂

天主又造了一個十分體面。十分快樂的地方。名字叫地堂。放元祖兩個人在裡頭。這個地堂裡。不冷不熱。溫暖和平。五穀百菜。同各樣的花草樹木。地下自己生出來。

不要緊去耕種。那時一總的飛禽走獸都聽亞當厄穢的命。元祖叫他們來就來。叫他們去就去。豺狼虎豹不敢傷害人。天主賞賜他們兩個人。自自然然的修德行立功勞。他們的肉身不生病。也沒有勞苦憂愁。住在這個地堂裡。十分快樂。到了定期。不死就升天堂。不過有一顆樹上的菓子。天主禁止他們不許吃。爲試探他們的心。天主面對他們說。你夫婦兩個若是聽我的命。不但你們兩個享地堂裡的福。而且爲你們這聽命的功勞還賞賜你們的子孫。世世代代都享這個地堂裡的福。若是不聽我的命。不但罰你們兩個人。就是你們世世代代的子孫都該當受罰。那時魔鬼看見人現在享地堂裡的福。後來又要享天堂的永福。就生了嫉妒的心。用詭詐的計策。先引誘厄穢說。地堂一總的菓子當中。爲什麼天主單單禁止你們吃這顆樹上的菓子呢。厄穢答應說。若是我們吃了這顆樹上的菓子。我們必定要死。

魔鬼哄騙厄穢說。不是這樣。若是你們吃了這顆樹上的菓子。你們就能像似天主。就知道好歹了。所以天主不許你們吃。厄穢順從了魔鬼的誘惑。就起了妄想的傲心。願意像似天主。就摘了命菓吃了。又送給亞當。亞當怕妻子不喜。順從了妻子的意思。也吃了。都犯了吃命菓的大罪。又因爲他們吃這個命菓的意思。是願意像似天主。這個驕傲的罪。是怎麼樣重大。那時天主。就把他們從地堂裡趕出去。如同問了充軍的罪。充到苦地方去。從此以後。一總的苦難都來了。如同疾病。痛苦。憂悶。軟弱。貧窮。短壽。死亡。辛苦。艱難。樣樣的患難。都從這一個罪上來了。那時地上單生荒草荆棘。若是人不去用力耕種。五穀百菓。不生出來。天堂的門也關了。人不能進去。因爲人犯了天主的命。飛禽走獸。也不聽人的命了。老虎豹子。和各樣的小虫兒。不但不聽人的命。反倒都來傷害人。該當知道一總的災難。都是因爲元祖得罪天主。

來的。這都是肉身上的罰哩。

### 靈性之罰

論到靈魂的罰。更大更重。元祖一得罪了天主。向善的心就壞了。元祖沒有罪以先。願意作一總的善事。如同肚裡餓了要吃飯。嘴裡渴了要嗑水的一樣。犯了罪以後。人的心反倒喜歡做惡事。作善事如同逆水行船一樣。因爲人不聽天主的命。肉身私慾偏情亂動。也不聽靈魂的命了。這就是普天下一總人犯罪的根子。從此大開了下地獄受永苦的門路了。

亞當厄穢一犯了天主的命。就覺着自己的大錯處。十分痛苦。求天主寬免。那時天主就動了慈心。許後來天主降生。救贖人的罪。所以古時的聖人。常用這降生救贖的盼望。安慰他們的子孫。明明白白寫在書上。傳留下來。我們都是亞當厄穢的子

孫。所以都該當受這個原罪的罰。不拘什麼人在母胎裡。就有了這個罪。譬如朝廷。把我們的先人充軍到遠地方。我們後世的子孫。都不免了。況且人大了以後。又犯了本罪。這都是從原罪的根子上生出來的凶惡。

天上的日頭。月亮星辰。天神世人萬物。都是天主造成的。都是有始有終。有生出來的時候。也有消滅的時候。到底天神魔鬼。人的靈魂。都是有始無終的一。造成了永遠不能消滅。只有天主無始無終的。常常活着。常常掌管天地萬物。造各樣的東西。賞賜我們人享用。所以我們人該當真心誠意的奉事天主。如同兒女奉事父親官府奉事皇上一樣。

信經第二句。我信其惟一費畧。耶穌基利斯多我等主。

該當知道。天主雖然單單有一個。到底包含三位。第一位。西洋話叫罷德肋。翻中國

話。解說父親的意思。第二位。叫費畧。翻中國話。解說兒子的意思。第三位。叫斯彼利。多三多翻中國話。解說聖神的意思。三位不是三個天主。共是一性一體一個天主。人在世上。不能全明白這個道理。因爲天主本性本體的道理。沒有限量。遠遠的超過人的明悟。人的明悟有限。不能懂得天主無限無量的本性本體。若是人能懂得天主的本性本體。就不是天主了。譬如壺裡的水。比壺總小些。若是水比壺大了。一定盛不下去。人的明悟。是如同一個小壺兒。天主本性本體的道理。是如同一個大海一樣一個小壺兒。怎能盛大海裡的水呢。就是一個螞蟻。一個蚊子的本性本體。一總的明白人。還不能知道是怎麼樣的。天主的本性本體。沒有限量。人怎麼樣能知道呢。等我們升了天堂。纔可以懂得這個道理。如今不過要真心相信。因爲是天主說過的。都是真的。萬萬不可以疑惑。

天主父子之說

說天主第一位聖父。天主第二位聖子。到底不是如同人家做父母的。生兒子一樣。天主第一位。生第二位。是自己本體生出來的。譬如太陽的光。是太陽的本體生出來的。太陽同光不分什麼先後。因為一有太陽。就有光。天主聖父生聖子。也是這樣。聖父生聖子的道理。可以譬如人照鏡子。人照鏡子。一照就看見自己的像。同自己一樣。這個像是從那兒來的。實在是從自己的本體發出來的。所以也不費工夫。也不費力量。一照就有。到底人沒有能力。不能生一個真真實實的活像出來。不過能生一個空空的虛像。眼裡看着有個人像。用手摸摸。也摸不着什麼。天主聖父照自己。本體。看見自己全能全善。樣樣的福樂都有。就如同我們人。照鏡子生出來一個像。到底這個像。不是空虛的。是真真實實的一個活像。同天主第一位聖父。是一

樣全能全知全善。樣樣的福樂都有。同是一個本性本體。這就是天主第二位費器聖子。

還可以用人的念頭來作譬喻。如同我心裡想本體的樣子。怎麼高。怎麼大。有什麼學問。有什麼本事。就在明悟裡。生出一個像來。同我一樣。假如我能生出個活像來。這個活像。就是第二位我了。到底我沒有這個能力。就是想自己的本體。這個念頭。還不能完全。且是這個念頭忽然來。忽然去。這個念頭一消滅。這個形像就沒有一點兒了。天主不是這樣。天主一個念頭。就把自己的全能全知全善。各樣福樂都想盡了。就生出一個真實的活像來。全能全知全善。各樣福樂都有。且是永遠留存。從這上頭。可以知道天主聖父。同天主聖子。沒有先後的分別。因為天主聖父。從沒有起頭的時候。已經生了天主聖子。

## 講天主第三位

天主第三位斯彼利多三多聖神。是天主聖父。同天主聖子。共發出來的愛情。要明白這個道理。先該當明白人的愛情。是怎麼樣的。譬如父母愛兒女。沒有一個不願意兒女得着好處的。就是願意兒女。聰明富貴。得功名。活長壽。事事如意。到底父母的愛情是虛的。他心裡願意兒子有的好處。自己不能殼給他們。天主的聖愛。不是這樣。天主聖父。同天主聖子。大家愛慕自己本體的奇妙。就發出真實的愛情來。這個愛情。永遠存留。總不能消滅。這就是天主第三位斯彼利多三多聖神。

## 三位一體之論

天主聖父。同天主聖子。從沒有起頭的時候。就發了這個真實的愛情。所以從沒有起頭的時候。就發出斯彼利多三多聖神來了。這樣看來。聖神同聖父聖子。也沒有

先後的分別。因爲三位一樣是全能全知全善。一樣美好。一樣有福樂。三位是一體。這三位一體的意思。雖然人的明悟。不能考究明白。到底都是正理。假如說。從沒有起頭的時候。只有一位。沒有別位相通。一齊享福。天主的福樂。就不全了。因爲只有一位享福。不如別位一齊享福更好。若是說有許多天主。就不是十分尊貴的了。怎麼能稱他是至尊無對的萬物真主呢。

### 耶穌基利斯多解說

耶穌是天主第二位降生的名字。翻中國話。解說救世者。就是救贖一總人罪的意思。基利斯多。翻中國話。解說擦過聖油的意思。這基利斯多。是十分尊貴的稱呼。古教的時候。立國王。先用聖油擦他的頭頂。後來纔說他是皇上。立教主也是這樣。吾主耶穌也有這兩樣尊貴的地位。因爲他掌管天地天神世人。和一總的東西。是天

地神人萬物的大皇上。天主教是吾主耶穌親自立的。這樣看起來。耶穌就是天主教的教主。所以用基利斯多。這個很尊貴的稱呼來稱他。我等兩個字。包含普天下一總的人。因為耶穌基利斯多。是普天下一總人的主子。是他造了我們人。救贖了我們人。所以我們人都該當恭敬他。

信經第三句。我信其因斯彼利多三多降孕。生於瑪利亞之童身。

### 天主降生說

天主第二位聖子。降生成人。不用人的工夫。不過用天主第三位聖神的全能。聖神用聖母瑪利亞的淨血。造成耶穌的肉身。後來又付給他一個十分體面的靈魂。那時候。天主第二位費畧。立刻降下來。同人性結合。懷在聖母瑪利亞胎裡。過了九個月。就誕生了。聖母的童貞。仍舊沒有損傷。如同日頭的光。照到玻璃瓶裏。日頭的光。

進去出來。玻璃仍舊不破。又因為天主降生。不是如同人平常生的樣子。不過用天主全能的工夫。所以聖母雖然生耶穌。到底仍舊是童貞。你想天主從沒有什麼東西當中。能穀造成天地萬物。難道不能從童貞的母親降生麼。

### 耶穌一位具兩性

說天主降生。就是天主性同人性結合。做成一位。名字叫耶穌。所以耶穌也是人。也是天主。論他的人性。是天主造的。他的各樣德行。都是有限的。論他的天主性。就是造天地萬物的真主。他的能力美好。都是無限無量的。說天主降生。不是說天主前頭在天堂上。後來降到世上來。不在天上了。因為天主沒有一個地方不在。沒有降生以前。也在世上。降生以後。也不離開天堂。說降。就是說天主最尊貴的本體。同最卑賤的人性結合了。說天主降生成人。不說天主性變成人性了。也不是說人性變

成天主性了。又不是說天主同人性合成一性了。因爲人性同天主性各自分明。大有分別。到底是說兩性。一齊成功一個耶穌。耶穌雖然有兩性。到底是一位。如同人的靈魂和肉身兩樣。合起來成一個人。

天主降生的地方。在如德亞國白冷郡。同中國是一洲。就是元祖亞當住過的地方。降生的那一夜。發光如同白日裡一樣。那時候還有許多天神。在空中奏樂讚美天主。又有天神去告訴本地方的牧童。一齊來朝拜。驢牛也跪在地上。朝拜耶穌。認他是真天主。到了第十三天。又有三個國王。從遠地方來朝拜。那時天上發顯了一個異星。在空中領他們的路。

人罪至重。神人不能滿補。惟耶穌無限之功。可以滿補。

天主降生的緣故。本來是爲救人。完全補贖人的罪。要懂得這個道理。先該知道什

麼叫罪輕。什麼叫罪重。譬如一個鄉下人。凌辱鄉下人。這個罪很輕。因爲他兩個是一等的人。若是鄉下人凌辱官府。罪就重了。假如鄉下人凌辱皇上。就是犯死罪了。這樣看起來。人得罪天主。這個罪是沒比的重大了。因爲普天下一總的尊貴人。在天主臺前。都是狠卑賤的。還不如螞蟻比人哩。我們人犯天主的命。得罪造萬物的真主。這個罪。不但是沒比的重大。想也想不到是怎麼樣的。因爲天主的尊貴。是無限無量的。所以人得罪天主。這個罪也是無限無量的。不但一總的人。不能補贖這個罪。就是天上的一總天神。也不能補贖這個罪。萬分當中的一分。因爲天神和人的功勞。總是有限的。人的罪是無限的。用有限的功勞。怎麼能補無限的罪呢。照理講起來。罪越大。該當受的罰越重。人的罪既然是無限的重大。受的刑罰。也該當是無限的重大。這刑罰就是地獄的永苦。不拘什麼人得罪了天主。應該受地獄永苦。

的刑罰。到底天主可憐人。不忍得罰人下地獄。所以天主第二位降生成人。名字叫耶穌。把普天下一總人的罪。都放在自己身上。情願替我們受狠利害的苦難。補贖我們的罪。也全補天主受的凌辱。因為耶穌既然有天主第二位無限的尊貴。他的功勞都是無限的。所以能彀全補我們無限的大罪。也能相稱天主無限的尊貴。

### 無故赦罪不宜

人得罪了天主。天主能彀赦了他的罪。不罰他。也能彀罰他的罪。不赦他。這個都在天主手裡。好像不必降生救贖。到底天主只赦人的罪。不罰人。怎麼看得出天主是至公至義。無善不賞。無惡不罰的呢。況且人也要妄靠天主的仁慈。沒有一點怕天主的心。就隨意犯罪。怎麼能彀痛悔改過呢。

### 嚴罰人罪不宜

假如天主只罰人的罪。不赦人的罪。不發顯自己是十分仁慈的了。況且也不是天主造人升天堂享福的本意思。因爲天主造人要人升天堂。不要人下地獄。也不要人在他跟前。如同奴才怕主人的樣子。不過要人在他跟前。如同兒女在父母跟前一樣。現在天主第二位降生。受苦受難救贖一總的人。發顯天主全知的奇妙。使得天主的仁慈。和天主的公義。兩樣都不缺少。因爲他一個身子。甘心情願擔當一總人的罪。就可以知道天主的仁慈了。吾主耶穌是至尊的天主。爲救贖人。還受這麼利害的苦難。就可以知道天主的公義了。

### 降生爲諸德之表

天主降生有三個緣故。第一個緣故。是自己親身立一總德行的表樣。好叫人效法。領我們走天堂的道路。所以降生的地方。特意揀選馬棚。降生的時候。特意擇選很

冷的時候。這都是要治我們人的病根。世界上的人。最喜歡的。就是光榮富貴安逸。這三樣。是各樣罪的根子。所以最尊貴的天主。降生在很卑賤的馬棚裡。這正是要治我們貪光榮。貪富貴的病。揀選很冷的時候。這正是要治我們喜歡安逸的病。

### 降生立教

第二個緣故。天主降生。爲立天主聖教。在一總的地方。因爲那時。普天下一總的國。都不認得天主。不知道正經的道理。就是如德亞國。雖然從古以來。奉天主教。到底不守規矩的人也很多。

### 耶穌聖跡

天主耶穌立聖教會的時候。發顯的聖跡很多。如同命風息就息了。命海裏的浪平。就平了。命草木乾就乾了。用五個餅兩條魚。叫五千多人吃飽了。又如同癩子。聾子。

瘡巴。瞎子。瘋病。癩病。還有各樣的殘疾。不用什麼藥。不過一命就好了。負魔的。命魔鬼去。魔鬼就去了。已經埋葬了四日的死人。一命就復活了。這些聖跡。就是天神和世人都作不來的。耶穌發顯這些聖跡。第一。爲叫人知道。立這個聖教會的。必不是平常人。是全能的天主。第二。爲叫人知道。他講的道理。有正教的憑據。

### 耶穌被惡人嫉妒

天主耶穌傳的教。講的道理。樣樣都是相對本性的正理。能彀感動人的心。所以跟隨他的人狠多。掌管古教的人。差不多都是十分驕傲的。聽見耶穌講的道理。大相反他們的行事。且是耶穌常常責備他們不守教裡的規矩。又看見有許多人。相信耶穌跟隨耶穌。爲這個緣故。生了嫉妒的心。就結成一黨。想法子去害耶穌。第三個緣故。天主降生受苦受難。是爲救贖我們人的罪。就是信經上說的。

第四句。我信其受難。於般雀比辣多居官時。被釘十字架死而乃瘞。  
要知道受難的緣故。先該當知道兩端。

### 惟人性受難

第一端。說天主受苦受難。不是說天主三位的本體。不過是說天主第二位人性的那個肉體。因為天主三位的本體。萬萬不能受苦受難。假如能受苦受難。就不是天主了。到底天主降生。天主性同人性結合。這兩性雖然有分別。到底這兩性實在是一位。雖然受難釘在十字架上死。單單是人性的事情。到底因為天主性同人性。既然成功了一位。所以也可以說。天主受難釘在十字架上死。如同人的肉身受傷。他的靈魂雖然不能彀受傷。到底因為人的靈魂同肉身結合。成功一個人。所以不但說某人的肉身受傷。到底說某人受傷。就是這個意思。

耶穌受難出於情願

第二端該當知道。耶穌受苦受難不是沒有法子。不得不受。實在是他自己甘心情願。假如吾主耶穌不許人害他。就是普天下一總的人。和地獄裡一總的魔鬼。一點兒也不能害他。耶穌受難的事情。不會降生以前。就有許多先知聖人。預先寫在古經上了。降生以後。耶穌講道理的時候。常常提起先知聖人們寫的那些事情。對一總的人說。我將來要受一總的苦難凌辱。受鞭子打。末末了兒。釘在十字架上死。死後第三日復活。受難的前一夜。有幾百惡人。來拿耶穌。耶穌問他們說。你們找誰。他們說找耶穌。耶穌說是我。一總的人聽見是我兩個字。都跌倒在地上。如同死了的一樣。若是耶穌不叫他們起來。他們總不能起來。也不能動手拿耶穌。這樣看起來。耶穌受苦受難。不是不得不受。實在是自己甘心情願去受。爲成功救贖的工夫也。

爲全補天主受的凌辱。

論到救贖的道理。耶穌一舉一動都有無限無量的功勞。爲補贖人的罪也彀了。爲什麼必定要受許多的苦難。他要受苦難到死的地步。是爲發顯他十分愛天主愛人。

耶穌在世上三十三年受難的前一夜。出城到山園裡去。祈求天主聖父。惡人打發了幾百兵。都帶着兵器。到山園裏去拿耶穌。耶穌問他們找誰。他們答應說找耶穌。耶穌說是我。這個幾百人都昏迷了。倒在地上。不能起來。那時耶穌許他們動手。命他們起來。幾百人就起來綁住耶穌。送到般雀比辣多衙門裡。般雀比辣多是官府的名字。那時惡人都來誣告耶穌。比辣多審耶穌的時候。明明的知道是誣告。到底怕衆人造反。要息他們的忿怒。就把耶穌交給惡人們打。打完了。就放他去。那時惡

人把耶穌的衣裳都剝了。就綁耶穌在石柱子上。用鞭子打。有幾位聖人說。打了五千多下。渾身都打破了。渾身流血。惡人又做了一個茨冠。戴在耶穌頭上。大大的凌辱他。拿棒子敲那個茨冠。茨一直刺到腦子裡去。流了一臉血。惡人又假裝着朝拜他。如同皇上一樣。這樣凌辱完了。又送到比辣多衙門裡去。比辣多看見耶穌受了這樣的重傷。心裡十分可憐他。把耶穌領到衆人跟前。要想感動衆人的心。放了他。惡人知道比辣多有放耶穌的意思。一齊吵鬧起來。高聲喊叫說。耶穌要謀反。照他的罪。該當釘在十字架上死。若是寬免他。放了他。總王知道了。一定要說你是同他一齊謀反的人。

### 比辣多判耶穌

比辣多看見一總的人。不住的吵鬧。心裡害了怕。臉變了色。就審判耶穌釘在十字

架上死。又對衆人們說。把耶穌交給你們。隨你們怎麼樣罷。但是這個罪。也是你們去擔當。於我沒有甚麼相干。所以就在衆人面前。倒水洗手。爲發顯自己沒有罪。惡人們就拿了一座十字架來。叫耶穌親自背着出城。上加爾瓦畧山。到了山上。把耶穌的手腳申開。釘在十字架上死了。

### 耶穌死時聖跡

耶穌被釘十字架上死的時候。正在晌午。忽然如同黑夜一樣。天如漆黑。地是大動。山上的石頭。彼此相碰。古教天主堂裏的帳幔。自己崩開了。萬物都戴悲傷的樣子。這都是明明發顯受難的不是平常人。實在是真天主。耶穌死了以後。門徒把他的聖屍。從十字架上卸下來。埋葬在新鑿成的石椁裏頭。惡人請比辣多用封條把墳封了。還請發兵去看守着。恐怕耶穌的徒弟們。夜裡來偷了聖屍。後來哄騙人說。耶

耶穌已經復活了。因為耶穌以前講道理的時候。對衆人說過。死後第三日復活。到底惡人雖然想許多法子。怎麼能阻擋天主預先定的意思呢。耶穌死後第三日。真真的復活了。就是所說的。

信經第五句。我信其降地獄。第三日自死者中復活。

地獄有四重。一永苦獄。二煉罪獄。三嬰孩獄。四靈薄獄。

地球當中有四層地獄。第一層。是在儘下邊的名字。叫永苦地獄。在地球中心裡。很深很黑。天主造他爲罰魔鬼惡人。受永苦的地方。第二層。畧畧的在上邊一點兒。名字叫煉罪獄。大凡人臨終的時候。靈魂上有小罪。或是大罪。雖然都赦了。到底補贖沒有做完。死了以後。天主把他們放在那兒。受暫時的苦。爲煉乾淨他們的罪。後來賞賜他們升天堂。這個地方的痛苦。雖然重大。到底有完的時候。不同魔鬼惡人的

地獄。永遠受無限的苦。第三層。又在上邊一點兒。名字叫嬰孩獄。要孩有原罪。沒有得天主的饒赦。不能升天堂。到底沒有自己犯的本罪。又不該下永苦地獄。所以天主把他們放在那兒。沒有痛苦。到底也沒有天堂上的快樂。第四層。在儘上邊的是靈薄獄。耶穌沒有受難以前。古聖人死了以後。到這個地方去。論到古聖人的功勞德行。該當升天堂。受永福的報答。到底天主還沒降生救贖人的罪。天堂的門沒有開。古聖人的靈魂。暫時住在那兒。因為古聖人看見古經上寫的。早已知道天主將來要降生救贖人的罪。所以時時刻刻的盼望。在那裡平平安安。不覺甚麼辛苦。耶穌死了以後。肉身埋葬在墳裡。他的聖靈魂就降到第四層。古聖人住的靈薄獄裡。那時他的聖靈魂同他的聖身。雖然離開了。到底天主性也同墳裡的聖身在一塊兒。也同往靈薄獄裡去的聖靈魂在一塊兒。總沒有離開。靈薄獄的古聖靈魂。一看

見了吾主耶穌的天主性。就享了真福。如同在天堂上一樣。到了第三天。耶穌的聖靈魂。回到墳裡去。同原舊的肉身結合。立刻復活了。他的聖身發光。如同太陽一樣。墳的石門。雖然關的很結實。到底耶穌的聖身出來了。墳的石門。也沒有開。封條也沒有動。如同太陽的光。在玻璃瓶裡。照出來。照進去。玻璃瓶。仍舊是塞的好好的。不動。

信經第六句。我信其升天。坐於全能者天主罷德肋之右。

耶穌升天說

耶穌復活後來。在世上四十天的工夫。屢次發顯給聖母宗徒。也給別的教友們看。這是甚麼緣故。耶穌復活以後。若是立刻就升天堂。恐怕後來的人。不信他真復活了。所以又在世界上。住了四十天。叫許多人看見。又親自定聖教會裡的規誠。聖事。

禮節到了第四十天。領着一總的宗徒和一總的弟子。共有一百二十個人。到阿  
里瓦山上去。聖母也在他們當中。到了山上。耶穌的聖身發大光。十分好看。當面吩咐  
宗徒們說。你們到普天下去傳教。信你們的人。就給他們付聖洗。洗淨他們的罪。  
引導他們走升天堂的路。能彀享永福。不信你們的人。到死不肯改過。你們該明明  
的告訴他們。死了以後。一定要下地獄受永苦。耶穌吩咐完了以後。就伸出手來。降  
福衆人。然後聖身離了地。慢慢的上升去。並且領着靈薄獄裡一總古聖靈魂。一齊  
升天堂。天神在空中作樂。迎接吾主。耶穌升到空中。有一塊彩雲遮住了。宗徒就望  
不見了。到底宗徒同別的弟子們都捨不得去。還在山上擡着頭望。

吾主耶穌看他們立在那兒。只管擡着頭看。就打發兩位天神降下來。天神穿的衣  
裳。白的如同雪。告訴他們說。吾主耶穌已經升了天堂。如今在天堂上掌管普天下。

萬物生死的權柄。後來世界窮盡的日子。還要降來審判普天下一總的人。叫他們都復活。賞賜善人的靈魂肉身。一齊升天堂。享永遠的真福。罰惡人的靈魂肉身。一齊下地獄。受永遠的痛苦。

信經上說。坐於全能者天主罷德肋之右。因為照大西洋各國的禮貌規矩。右邊尊貴。天主是無形無像的純神。本來沒有左邊右邊坐位的分別。說右邊。就是發顯耶穌在天堂上。他的尊貴光榮。同天主罷德肋一樣。說坐。就是安穩的意思。為發顯這個尊貴高大的座位。永遠不能搖動。永遠不能更改。

信經第七句。我信其日後。從彼而來審判生死者。

### 公審判說

耶穌升天的道理。前一端上。已經講了大概的意思。如今要說耶穌升天以後。還要

降到世上来。審判生死者。該當知道。天地萬物有起頭的日子。也有消滅的日子。就是耶穌降來公審判的日子。這個審判的日子。在那一年。那一月。耶穌說。就是天神也不知道。從前耶穌在世上的時候。宗徒問過審判的日子。耶穌沒有說審判的日子。不過說審判的先兆。

### 審判之先說

審判將要到的時候兒。普天下一總的國。大家相爭相鬪。各處大荒年。五穀不生。百果不結。處處發瘟疫。妖怪都要發現。人受苦不過。死的狠多。海裡的水湧出來。山要崩開。地要震動。天也不照常運動。地也不得安寧。日頭。月亮。星辰。都不發光。各樣的災難。人從來沒有看見過。那時的人。看見天地改變。到這個地步。十分害怕。如同枯了的樹木。沒有一點兒生活的氣息一樣。

人復活之說

審判已經到了。天上降下大火來。把萬物都燒壞了。一點兒也不留下。那時天主命天神到各處去吹號筒。叫死了的人復活。那號筒一吹。從開闢天地以來。一總死過的人。都要復活。好人的靈魂。從天堂上降下來。惡人的靈魂。從地獄裡出來。同各人的原舊肉身結合。復活起來。天神立刻帶一總的人。到若撒法山谷裡去。從前耶穌被釘的那個十字架。那時要顯在空中。好人看見了。喜歡感謝。惡人看見了。想起從前背恩的罪來。十分害羞。那時耶穌從天上降下來。顯在空中。衆人肉身的眼睛。能彀看見耶穌的聖身。耳朵能彀聽見耶穌的聲音。

從前耶穌在世上的時候。用人性有形的身體。隱藏着天主無限的權柄。用良善謙遜忍耐。一總德行的表樣。常常教訓人。治我們人驕傲。忿怒。貪心。嫉妒的病。到了審

判的日子。他的聖容和從前大不相同。他的光榮威嚴都要發顯出來。聖母臨近天主的聖座。有一總的聖人聖女九品天神站在左邊右邊傳耶穌的命大大發顯天主的光榮審判的威嚴。

那時一總的人害怕不拘大小尊貴卑賤的人在世上的時候想的說的做的或是好或是歹大的小的輕的重的都要露出來叫一總的人看見善人受賞惡人受罰。善人在一總的惡人面前肉身同靈魂一齊升天堂享永遠的真福惡人立的地方立刻裂開把惡人的肉身靈魂吞下去一齊下地獄同一總的魔鬼受永遠的苦地裂開的那個口從新合起來從此以後地獄的門關了永遠不能再開這就是公審判到了世界窮盡的日子。

信經上說審判生死者生者就是審判的那一天纔死的人死者就是從開闢天地

審判前頭死的人。

### 私審判

除了公審判。還有私審判。就是各人臨終的時候。靈魂一離了肉身。不拘是在甚麼地方。不拘是在甚麼時候。一死就有審判。因為臨終的時候。各人的靈魂。一離了肉身。就在死的地方。聽審判。一轉眼的工夫。把這個人一輩子做的善惡。都放在眼前。天主照他的善惡。定斷賞罰。賞善人的靈魂升天堂。罰惡人的靈魂下地獄。

### 公審判之緣故

請問已經有了私審判。賞罰已經定斷了。為什麼又要公審判呢。有三個緣故。第一世上有許多惡人。享受富貴。一輩子快樂。有許多善人。偏偏的貧窮。多疾病。遭患難。一輩子受苦。別人看見了。恐怕要疑惑。天地沒有主宰。或是疑惑天主不公道。所

以天主定下公審判的日子。爲明明白白的告訴普天下的人。爲什麼天主許惡人在世上享福快樂。許善人在世上受苦受難。因爲惡人在世上做的惡事當中。或是有幾樣好事情。天主是很公道的。有好必定要賞。他們既然沒有升天堂的功勞。所以天主用暫時的福樂。報答他們的小善功。死了以後。用地獄的永苦。罰他們一輩子作的惡。好人在世上做的善事當中。或是有些小過失。天主是很公道的。沒有一個罪惡不罰。他們既然沒有下地獄的重罪。所以天主用世上暫時的苦難。消滅他們的小過失。死了以後。拿天堂的永福。報答他們的功勞。

第二。世界上善惡的根子。都在人心裡。外面看不出來。有許多人。本來是惡人。看他的外面的行事。倒像端方厚重。就想他是好人。有多少人。本來是善人。因爲他外面遭患難。受窮苦。就想他是惡人。還有多少人。暗暗的做惡事。人都看不見。所以天主定

公審判。在一衆的人面前。把各人心裡隱藏的善惡。都要明明白白的露出來。定斷他們的賞罰。叫普天下人能知道。天主是很公道的。沒有一點兒私心。

第三。私審判的時候。天主不過賞罰人的靈魂。不會賞罰人的肉身。在世上做好事。或是做惡事。雖然靈魂做主。到底肉身也相帮做的。惡人常常聽肉身的邪情。做許多惡事。好人常常相反肉身的邪情。做許多善事。又因為要守教裡的規矩。加給肉身多少苦工。所以天主公審判的日子。叫善人惡人的肉身。一齊復活。同靈魂受相稱的賞罰。

信經第八句。我信斯彼利多三多。

這一端信經論天主第三位。在三位一體道理當中。已經講明白了。不要緊再講。信經第九句。我信有聖而公。厄格勒西亞。諸聖相通功。

厄格勒西亞翻中國話。解說教會的意思。就是普天下一總的教友。一齊做成一個會。有一樣的信德。領一樣的聖事。聽一個教化皇的命。

### 教化皇都羅瑪府緣由

聖教會的頭。就是立聖教會的天主耶穌。耶穌升天的前頭。在十二位宗徒當中。揀選了一位。名字叫伯多祿。命他代替天主耶穌。做聖教會的頭。那時大西洋。各國統。東西南北。幾萬里當中。幾百個國都。是一個大總皇統理。他的京城。在意大利亞國羅瑪府。聖人伯多祿。既然做了天主教的頭。特意揀選羅瑪府。做教化皇登基的地方。因為羅瑪府。既然是。一總國的京城。在那裡開教。很容易傳到各國。這聖教會的頭。就是如今住在羅瑪府。代天主位的教化皇。他掌管的教。中國話。稱天主教。吾主耶穌。立了伯多祿。做教化皇。又對他說。後來不拘甚麼人。登了教化皇的位。掌

管聖教會出命教訓天下。凡關係聖教會的事情道理。他的命就是我的命。所以普天下的奉教人。論到教裡的事情道理。都該聽教化皇的命。如同聽天主的命。假如不聽。這個罪。如同不聽天主的命一樣。

### 教化皇之說

教化皇既然代天主的位。所以他的權柄很大。他的責任很重。若沒有很高的德行。學問。才情。就當不起這個本分。況且登這個位的人。都是從小兒守貞。總不婚配。所以不能傳給子孫。也不能自己預先定接位的人。另外還有幾十個大德行。大學問的人。在教化皇身邊。相帮辦教裡的事情。若是教化皇死了。這幾十個人。聚集在一座堂裡。先求天主聖佑。開明他們的心。叫他們揀選起來。不差錯。後來就在他們當中。揀選一位德行才能。學問出眾的。做教化皇。他登了基以後。一總的進教皇上百

姓。雖然不是他的屬國。都該尊敬他。如同代天主位者。愛慕他。如同父母。稱呼他。公  
聖父。

### 論教會之聖

說教會是聖的。有許多緣故。現在畧畧說三樣。第一。因爲第一個正主教。是天主耶  
穌。耶穌有一總的德行。是一總聖人的表樣。第二。因爲這教會命我們該當信的道理。  
都是正經的。命我們該當做的事情。都是善工。不拘甚麼人。信他講的道理。做他  
命的善工。都可以到成聖人的地步。新進教的人。真心痛悔。改過行善。算進聖教會  
的門。定志修德行。立功勞。算做聖教會工夫。守天主十誡。願意受各樣苦難。致命也  
不敢背聖教會。史記上。記載致命的聖人。一千六百年的工夫。有一千一百多萬。第  
三。因爲天堂上的聖人聖女。都是聖教會裡聖人。教友當中。或是有幾個。不守規矩。

不守十誡。不做好事的。這不是因為教會不聖。是因為他們不聽從教會的道理規矩。

### 通功如人一體

信經上說。諸聖相通功。因為守規矩的教友。他們的德行功勞。都能彀大家相通。聖教會是如同一個活人的身子。聖教會裡的衆教友。是如同身上的四體百肢。四體百肢。做的事情。雖然不同。到底得的益處。總是渾身都有分子。如同嘴吃。耳朵聽。眼睛看。手能動。腳能走。各各不同。到底吃。聽。看。動。走的益處。渾身都有分子。聖教會裡頭。也是這樣。聖教會裡的人。雖然多。到底聖教會不過是一個。各教友的功勞德行。合聖教會都通得到。故此沒有一個教友不得好處的。

不但現在活在世上的教友。就是已經死過的。在煉獄的靈魂。若是我們爲他們念

經。或是做別的善工。這個功劳。也可以通給他們。減少消滅他們的煉苦。叫他們早升天堂。還有升了天堂的一總聖人。他們的福樂。已經滿了。也常常求天主。相帮世界上的教友。所以活着的教友。常常因着他們的祈求。得天主的恩典。豈不是諸聖相通功麼。

還有不守規矩。犯了大罪的教友。如同活人身上的。一肢生了瘡。渾身的血氣。畧畧的相通一點兒。就是衆教友的祈求。衆聖人的功劳。也能爲罪人有點兒益處。比方感動他的心。叫他痛悔改過。論到基督教的人。如同人的一肢。已經砍斷了。血氣是一點兒通不到的了。

信經第十句。我信之。赦。

天地神人萬物的真主。不過有一個。他的命。都是真實的道理。不拘甚麼人。不照正

理做事。就是犯天主的命。就有罪。所以單單天主能赦救人的罪。別的神。別的人。既然不是真天主。必定不能赦人的罪。譬如一國的皇上。能赦救一國人的罪。別的大官。若沒有皇上准許。都沒有赦罪的權柄。單單天主教有赦罪的權柄。其餘無論甚麼別的教。斷斷乎不能赦。況且人的罪過。藏在心裡。不過全知天主。能知道人心裏的事。別的天神。聖人。魔鬼。都不能知道。所以不過天主能赦用相稱的刑罰。罰人的罪。也能赦用無限量的仁慈。赦人的罪。

人盼望得着罪的饒赦。該當用天主所定赦罪的規矩。這個赦罪的規矩。有兩個用處。第一。救人不會進教以前犯的罪。第二。救人進教後來犯的罪。這是吾主耶穌在世上的時候。親自定的。不拘甚麼人要進教。該當真心相信。盼望恭敬愛慕天主。也要真心痛悔。以前犯的罪。用天主定的聖洗。天主必定要全赦他的罪。沒有開明悟。

的小孩子只要領洗能得赦原罪的恩典。

### 領洗之說

該當知道。聖教會的道理。能相帮人修心裏外面的行事。甚麼是外面的行事。就是人能看見的。甚麼是心裏的事。就是在靈魂上的人看不見的。所以聖教會禮節的意思。包含兩樣奇妙。一樣是靈魂上的事情。看不見的。用來相帮人修心裏的德行。就是天主付的聖寵。一樣是有形像的事情。肉身五官。能知道。能覺着。用來能表明心裏得的聖寵。譬如進教的時候。用潔淨的清水。倒在人的頭上。這是外面有形的禮節。人人看得見的。還有天主加給靈魂的聖寵。赦了他的罪。這是裏頭的是靈魂上的工夫。肉身五官。不能知道。不能覺着的。聖教會一總禮節的意思。都是這樣。到了進教以後。或是犯了罪。必定要真心痛悔。立定志向。後來再不敢犯。照天主定

的告解規矩。天主就赦了他的罪。這端道理。進教後來。必定該當仔細講明。論到赦罪的恩典。全是依靠天主耶穌的功勞。因爲耶穌在世上的時候。受許多苦難。立無限的功勞。全補贖古時。現在。後來。一總人的罪。所以如今用的。領洗告解聖事。都是依靠耶穌的大功勞。寬免人的罪。如同拿着官府印文。到國庫裡去取銀子。還清自己一總的債。

### 信經第十一句我信肉身之復活

前頭已經說過公審判的時候。世界窮盡的日子。人人都要復活。那時不但靈魂。連肉身也要受善惡的報答。這是吾主耶穌親口說的。該當知道。從開闢天地。到世界窮盡的日子。一總死過的人。在公審判那一日。都該當復活。各人的靈魂。不拘是在天堂上。在地獄裏。必定要同原舊的肉身。再結合成功一個完全的人。雖然那肉身。

有在火裏燒了的。有被野獸吃了的。有在墳裏爛成灰土的一總的都要復活。仍舊是從前在世上原來的肉身。因爲天主全能。本來是從沒有裏頭生出有來。從前既然能從沒有裏頭生出天地人物來。現在用各人化了的灰土。還人的原舊肉身。有甚麼難處呢。你看火和土。還能消化人的骨頭皮肉。成功灰土。何況天主全能。倒不能用火和土。還人原舊的肉身麼。

### 原舊肉身復活

人在活着的時候。靈魂同肉身一齊行善作惡。所以復活後來。也要一齊受善惡的報答。假如復活的肉身不是原舊的。是把原舊肉身的善惡報答。加給新造的肉身了。這是罰沒有罪的。寬免有罪的。賞沒有功勞的。丟去有功勞的。實在不公平。那兒有這個理呢。一總復活的肉身。前頭在世上的時候。或是有殘疾。或是五官不全。到

復活後來。天主要完全修補好。不但聾子。瘡巴。瞎子。瘸子。就是年紀老的。年紀小的。有的加增。有的減少。都照耶穌的年紀樣子。因為耶穌是一總聖人復活的表樣。耶穌復活升天的時候。是三十三歲。一總聖人都該相似耶穌。所以復活的身子。大約都是三十三歲。因為中年的身子。正在精神強壯的時候。

### 善人復活之身受四大恩

好人復活後來。他們的肉身。天主另外賞賜四樣大恩典。第一樣。是不能受傷的恩典。不拘甚麼水火刀鎗。傷害人的傢伙。復活起來的肉身。一點兒不能受傷。就是人的私慾偏情。也全沒有了。所以不能殼再死。第二樣。光明的恩典。肉身發光。十分明亮。太陽的光也不能比。第三樣。神速的恩典。復活的肉身。不像現在的肉身粗笨到底。輕快像天神。上頭下頭。左邊右邊。從天到地。一會兒工夫。各處能到了。第四樣。神

透的恩典。不拘甚麼堅硬的東西。不能阻擋。如同山和牆。復活的肉身。都能透過去。比太陽的光。透過玻璃還容易。論到惡人的肉身。復活起來。同好人的肉身大相反。各樣的疾病。臭氣。都要聚集在他們身上。醜陋的很。十分不乾淨。受一總刀鎗水火的災害。說不盡的苦。

信經第十二句。我信常生。

善人永樂之常生

好人復活升天堂。享永遠的福樂。所以叫常生。他們的肉身。要得四樣的大恩典。就是不受傷。發光明。輕快。神透過各樣堅硬的東西。如同像天神。前頭已經說過了。論到五官上的快樂。眼睛常常看好看的東西。耳朵常常聽好聽的音樂。嘴裏常常嘗着各樣好滋味。鼻子常常聞很好的香氣。就是把普天下的快樂。放在一個人身上。

還比不得天堂福樂。萬分中的一分。論到靈魂常生的快樂。更是無比的。就是常常看見天主。享天主本性本體的福樂。越看見。越愛慕。越長遠。越不厭煩。充滿人心的願意。這是好人的常生。

### 惡人永苦之常生

論到惡人復活。不是這樣下地獄。受永遠的痛苦。爲甚麼也叫常生呢。因爲惡人在地獄裡。雖然要消滅自己的身子。也不能殼。所以也叫常生。他們的肉身。雖然受樣樣的苦處。但是終不能死。關在火裡。渾身裏外都是火。如同在缸裏的鹹魚。裏裏外外。都是鹽水一樣。大家咒罵。大家傷害。如同瘋狗相咬一樣。魔鬼用各樣的法子。暴虐他們。常常打他們。眼睛裏常常看見十分可怕的妖怪。耳朵裏常常聽見嚇死人的聲音。嘴裏常常吃各樣很毒很苦很不乾淨的東西。鼻子常常聞很臭的氣味。就

是普天下的萬苦。放在一個人身上。還比不得地獄痛苦萬分中的一分。這是惡人肉身常生的苦。這樣看起來。不是常生。實在是常死。這個叫覺苦。

論到靈魂的苦。更大無比。因爲失落天堂永遠常生的福。不得見天主。自己常想着說。我如今受很利害的苦。雖然過了幾萬萬年。還是如同起頭一樣。永遠沒有完的日子。比肉身上的苦。更利害幾萬倍。這個叫失苦。

### 亞孟

說亞孟。如同說前頭講過的十二端信經。都是真實的道理。這個當中。有不會來的事情。有已經過去的事情。還有現在的事情。都該當信。

### 天主經解畧

這一遍經。是天主耶穌親口教給宗徒的。教他們早上晚上祈求天主念的。這遍經。

分開七端。叫七祈求。前三端。關係人願意光榮天主的事情。後四端。關係人祈求天主爲本身的事情。

### 在天

天上地下。沒有一處天主不在的。如今說在天。就是說在天堂上。天堂本來是天主發顯光榮。一總天神聖人享福的地方。人在世界上。同禽獸在一塊兒住。不能看見天主。死後升了天堂。纔能看見天主。天主的意思。是要人常常記得天堂是我們的本家。要我們心裏常常盼望。

### 我等父者

天主造人。時時刻刻保存。又降生受苦受難救贖人的罪。所以叫父。天主經起頭。就用父字來稱呼天主。是要人知道他愛人。如同父母愛兒女一樣。也要一總的人。盡

兒女的本分。天天兒想着報答他的恩典。感謝他的恩典。所以天主經起頭。不說在天至尊貴萬物的主宰。因爲怕我們人想起自己的卑賤來。不敢求天主賞賜要緊的恩典。到底叫人稱他父親。是願意人依靠他。如同兒女依靠父母。不拘願意甚麼。不拘有甚麼要緊的事情。只管放心去求就是了。

我等

稱天主我們的父親。不稱天主我的父親。因爲要我們求天主。不單單爲我一個人也爲一總的人。天主既然是一總人的大父母。所以普天下的人。都是弟兄。都該當相親相愛。如同弟兄一樣。你爲我。我爲你。彼此祈求天主。

願爾名見聖

天主的聖名。有無限的尊貴。雖然普天下的人都讚美他。天主的聖名也不加增甚

麼尊貴。就是普天下的人都不讚美他。天主的聖名也不減少甚麼尊貴。爲甚麼叫願呢。因爲我們人尊敬天主的聖名。是該當的。如同兒女必定願意別人看重自己的父母。天主既然是一總人的大父母。我們人都該當盡兒女的愛情。所以很願意普天下的人。沒有一個不認識天主。不恭敬奉事天主。

### 爾國臨格

這一句經。有三樣解說。第一。願意天主保佑我們。降臨在我們靈魂上。掌管我們的靈魂。每樣事情。引導我們不要做錯。第二。爾國就是天堂。願意死後升天堂。看見天主。享天堂的永遠福樂。第三。天主本來是天地萬民的主子。到底萬民當中有許多聽魔鬼的誘惑。不信天主。如今我盡兒子的愛情。十分願意這個大父母。發顯威嚴權柄。壓服一總的惡人。如同天下太平的時候。沒有一個人敢有造反的意思。

爾旨承行於地。如於天焉。

天神聖人在天堂上。遵行天主的聖意。沒有一點兒相反。也沒有一點兒勉強。如今世上的人。雖然守天主十誡。到底富貴的人。屢次有驕傲。窮苦的人。屢次不肯忍耐。有抱怨天主的意思。現在我們人願意做天主的孝子。該當願意普天下的人。不拘富貴的。貧窮的。都遵守天主十誡。沒有一點兒相反的心。如同天堂上的天神聖人一樣。

我等望爾今日與我。我日用糧。

日用糧。包含裡頭外頭兩件。裡頭的是靈魂的糧。就是我們盼望天主。今天賞賜我靈魂上的聖寵聖佑。叫我修德立功。外頭的是肉身的糧。如同吃的穿的。和一總要緊的東西。天主教訓我們這端經。要我們天天兒記得人的本根。是從那裡來的。本

來是天主生的。所以該當盼望天主保佑我們。養活我們。不要如同禽獸的頭。常常向着地。不過找地上的東西來養活自己。說日用糧。還有一個意思。就是教訓人不要過分打算銀錢財帛。把自己的心埋在財帛裡頭。

### 而免我債

免我債。是寬免我們人犯的罪。因爲人犯天主十誡。心裡有罪惡。如同欠別人家的債。欠了債。必定該當還。我們人犯了罪。必定要緊真心痛悔。全補還。若是真真痛悔定改。我們的大父在天上。必定赦我們的罪。如同父母看見兒女痛悔前頭的不是。就發仁慈的心。寬免他們。但是我們人不能知道痛悔的心。是眞的是假的。所以也不能知道天主已經赦了我的罪沒有。爲這個緣故。該當天天兒求天主寬免。念早夜課的時候。該當省察痛悔。求天主饒赦。如同欠債的人。常常打算要快快的還了。

這個債。

如我亦免負我債者

負我債者。是得罪我的人。如同凌辱。咒罵。哄騙。欺侮。傷害我的。這一端經。天主教訓我們。先寬免得罪我們的人。天主纔赦我的罪。假如我要報仇。雖然在天主臺前求寬免。天主也不肯寬免。天主寬免我。照我寬免別人的樣子。或是有人不照情理。害我。搶我的東西。哄騙我。凌辱我。咒罵我。假如他必定不肯補還我的名聲。我的財帛。再沒有別的法子叫他補還。就照公道。告訴官府。也不相反這端經的道理。但是告起狀來。心裡不要有恨別人的意思。不過要這個人照數補還我。且是叫他改過學好。如同做哥哥的。告訴父母。說兄弟待我不好。這不是有害兄弟的意思。不過要父毋教訓這個兄弟。叫他知道自己的錯處。官府是百姓的父母。若沒有法子去告狀。

也該當照兄弟的情分做事。

### 又不我許陷於誘惑

世界上誘惑人事情很多。如同邪淫。不公道的財帛。邪教。邪法。和一總魔鬼的誘惑。人的心軟弱。容易上當。所以要求天主預先斷絕引誘我犯罪的根由。

### 乃救我於惡凶

凶惡就是裡頭外頭一總害人的事情。裏頭的凶惡就是魔鬼的誘惑。私慾偏情的事情。害人良心的外頭的凶惡就是水火刀鎗。強盜疾病。一總害人肉身的事情。這個是世上常常有的。若是不依靠天主保佑。必定不能免了。所以求天主保佑我們。不遇着一總的凶惡。或是天主許我遇着這些凶惡。也要求天主保佑。叫我們忍耐。不至於抱怨忿怒得罪天主。這也是救我於凶惡。

亞孟

亞孟就是求天主允許我這遍經當中的七件事情。

聖母經解畧

這遍經放在天主經後邊。因爲我們在天主臺前已經念了天主經。祈求天主。後來又要到聖母臺前。求聖母。把我們求的事情轉達天主。因爲天主看重聖母。容易許我們的祈求。經當中前四句。是天神朝拜聖母的話。第五句。是聖母的表姊依撒伯爾讚美聖母的話。後邊的幾句。是聖教會一總聖人祈禱聖母的話。

天主降生九月以前。命一位天神降到如德亞國。發顯給大德行的童貞女。名字叫瑪利亞。把天主的聖意告訴他。說天主揀選你做母親。借你的胎降生。天神一見聖母就朝拜說。亞物瑪利亞滿被額辣濟亞者。主與爾偕焉。

亞物

亞物。是西洋話。解說朝拜慶賀的意思。天神特特的來報給聖母。因爲聖母得了天主的奇妙聖寵。就用本國的話。慶賀讚美聖母。所以聖教會裡的聖人。就把這句話放在這遍經的起頭。

瑪利亞

瑪利亞。是聖母的名字。解說海星。過海的人。不知道東西南北。必定要看北斗星。纔能知道正路。人在世上。如同過海的人。有許多危險。若沒有聖母的引導。難走天堂的路。所以常常盼望聖母指點。

滿被額辣濟亞者

額辣濟亞。也是西洋話。解說聖寵。天主愛人。就付聖寵在人靈魂上。得了這個聖寵。

的能彀明白正經道理。發奮做善工。躲避一總的惡事。因爲寵愛。是一總德行的根子。死的時候。若有聖寵。必定升天堂。如今聖母的一總德行。很多很大。天主保護聖母。也到了至極的地步。雖然把一總天神聖人受的聖寵。都放在一個人的身上。也比不得聖母受的聖寵。所以稱聖母是滿被額辣濟亞者。

主與爾偕焉

主就是天主爾。是聖母。聖母在母胎的時候。天主就十分寵愛他。保護他。叫他的靈魂。沒有原罪。從母胎裏生出來。一直到死的時候。靈魂同肉身完全潔淨。沒有受世上的一點兒污穢。一總的天神聖人。雖然天主也同他們在一塊兒。也保護他們。到底萬不能像同聖母在一塊兒那樣的親近。那樣的保護。因爲天主揀選他做自己的母親。懷孕降生。實在天主寵愛他到至極的地步。別的人不能同他相比。

女中爾爲讚美

童貞女不能發生產。生產就不是童貞。不過聖母又是童貞女。又是生耶穌的母親。生耶穌以前是童貞。生耶穌以後還是童貞。這是超過人本性的能力。所以一總的聖女。不能同聖母相比。這個奇妙。真真可以讚美。就是把從古以來一總聖人的德行。合在一處。比聖母的德行。如同用一滴水。比大海的水一樣。

爾胎子耶穌並爲讚美

這一句。是聖母的表姊依撒伯爾讚美聖母的話。聖母領報以後。就去看依撒伯爾。依撒伯爾得了天主的默啟。就知道天主降孕在聖母胎裡。所以一看見了聖母。就說這句話。因爲兒子的光榮。父母也有分子。父母的光榮。兒子也有分子。耶穌既然是天地萬物的真主。十分尊貴。十分光榮。這樣耶穌的母親。也是十分尊貴。十分光

榮。就是普天下一總聖人聖女。和天堂上的一總天神。一齊永遠讚美。也不能相稱。聖母的尊貴美好。如今這樣讚美聖母。也是讚美耶穌。讚美耶穌。也是讚美聖母。所以說並爲讚美。

天主聖母瑪利亞。爲我等罪人。

世上的人。難免罪過。人既然有了罪。心裏就害怕害羞。不敢一直到天主臺前去求寬免。所以先到聖母臺前懇求聖母。因爲聖母是天主很寵愛的母親。爲人不拘求甚麼。天主都允許。爲這個緣故。一總的教友叫聖母是仁慈的母親。是罪人的依靠。求聖母轉求天主赦我們的罪。加給我們聖寵。賞賜我們一總恩典。

今祈天主及我等死候。

不拘甚麼人。常常有要緊的事情。或是現在心裏不平安。或是要緊天主寬免我從

前所犯的罪。或是後來有甚麼害怕。有甚麼盼望。爲這個緣故。時時刻刻。都該當盼望聖母轉求天主可憐我們。所以說。今祈天主。到臨終的時候。是更要緊的。因爲平常犯的罪。臨終的時候。覺着更大更多。那時魔鬼的計策很利害。魔鬼的誘惑很多。病人的靈魂。越害怕。越昏迷。肉身越軟弱。所以這個時候。最要緊相帮。更要緊聖母轉求天主。教友常常勤謹奉事聖母。臨終的時候。必定得聖母的保護。

### 亞孟

解說是如同天主經上的一樣。

### 十字聖號經

聖號經。包含聖教會一總的經。這遍經有兩個意思。第一。是說天主三位一體。第二。是說天主第二位降生。受苦受難。這遍經。是教友常常該當念的。譬如做活。吃飯。走。

路。睡覺以前以後都該當畫一個十字。因爲天主降生釘在十字架上受苦受難。到死立無限的功勞。完全補救我們人犯的罪。從魔鬼手裡救出一總的人來。消滅魔鬼的權柄能力。救我們不下地獄。大大的開天堂的門。所以十字架是普天下一總福氣的根子。是天神聖人最尊貴的寶貝。是打敗魔鬼最利害的兵器。所以十字架有大能力。人真心倚靠這個十字架。必定得許多好處。譬如阻擋心裡的邪情。退魔鬼的誘惑。免想不到的災難。還有別的好處。說也說不完。

### 以十字聖架號

以十字聖架號。如同說爲天主釘在十字架上的大功勞。我不拘做甚麼事。求天主保佑。警方吃飯前頭畫十字。意思是求天主看十字架上的功勞。保佑我吃這個東西。爲我有好處。沒有害處。不拘做甚麼事以前。或是求天主。或是感謝天主。畫十字。

都是這個意思。謝天主畫十字。就是說我罪人沒有功勞。把耶穌受難的功勞獻給天主聖父。爲感謝天主的恩典。念這兩句。畫一個小十字在額上。

天主我等主

天主是生養救贖普天下一總人的主子。所以說我等主。念這兩句。畫一個小十字在嘴上。

救我等於我讐

念這一句。畫一個小十字在胸膛上。人在世上有三個大仇。第一個仇是魔鬼。因爲天主罰魔鬼下地獄。永遠受驕傲的刑罰。所以魔鬼十分惱恨天主。不能傷害天主。要傷害天主所愛的人。要人人都下地獄。永遠同他受苦。惱恨天主。用這個來報仇。所以魔鬼是我們的大仇。常常誘惑人做惡事。阻擋人做善工。第二個仇是肉身。從

元祖犯天主的命以後。肉身常常相反靈魂。要把靈魂陷在罪惡裏頭。邪情私慾亂動。不聽靈魂的命。所以肉身也是人的大仇。

第三個仇是世俗。因為世俗常常引誘我們做不好的事。照世上壞風俗。人習慣做許多無理的事。假如我要同他一齊去做。我也是背了正理了。若是我不同他一齊去做。他必定要譏笑我。所以世俗也是害靈魂的大仇。聖號經上說。救我等於我仇。是求天主救我。不受這三仇的害處。

因罷德肋。及費畧。及斯彼利多三多。名者。

這四句。是在額上。胸膛上。左肩膀上。右肩膀上。畫一個大十字。念因罷德肋。這幾句。如同說爲天主三位一體的尊貴權柄能力。求天主允許不拘甚麼事情。或是感謝天主的恩典。同上半節經上的意思一樣。念罷德肋。費畧。斯彼利多三多三句。是明

明的發顯信天主有三位。命名者一句。是發顯三位是一體。畫大十字的時候。從額上畫到胸膛上。手擺到額上。念罷德肋。擺到胸膛上。念及費畧。是發顯罷德肋是第二位。沒有原始的根子。費畧是第二位。從無始的時候。從罷德肋生出來的手擺到左肩膀右肩膀上。念及斯彼利多三多。是發顯斯彼利多三多。從無始的時候。就從罷德肋和費畧一齊發出來了。在額上。嘴上。胸膛上。畫三個小十字。這個意思是說求天主救我。保佑我不拘想甚麼。說甚麼。做甚麼。都要合聖教會的規矩。棄絕犯罪的事情。因為一總的不好念頭。不好的說話。各樣的私慾偏情。都是從我明悟裏嘴裏生出來的。

亞孟

解說如同天主經上的一樣。

領洗規矩

我們進天主教。不是爲肉身的富貴。本來是爲救靈魂。死後得永遠的福樂。別的教裏。不是這樣。他們盼望的。不過是富貴快樂。生兒養女。總是求世上的福。免世上的患難。因爲他們說後世的福。同現在世上的福。沒有甚麼分別。到底世上福樂患難的權柄。也不在佛菩薩手裏。也不在有形像的天手裏。你看世上有多少窮苦生病的人。沒有兒女的人。常常念經拜菩薩。不會看見菩薩來救過他們。窮苦的仍舊是窮苦。生病的仍舊是生病。沒有兒女的仍舊沒有兒女。若是菩薩果然有權柄。許這些人在世上得點兒福樂。免點兒患難。該當趕緊的賞賜他們。爲甚麼不賞賜呢。從此可以知道。就是世上的福。菩薩也不能做主。這明明的發顯。他們不是真主。論到各教裡敬的一總別的邪神。也是一樣的。假如有形像的天是真主。他的賞罰該當

公平分別善惡。現在天上的日頭月亮。善人惡人。是一樣光照。天上下來的霜露雨  
雪。也不分好人惡人的田地。這樣看起來。有形像的天。必定不是真主。賞罰的權柄。  
不在他手裡。若是天主許了給人世上的福。到底終究不給。是天主失信。不是公道。  
如今天主不用暫時福樂。賞人的功劳。也不用暫時患難。罰人的罪。他定的罰。是死  
後的永罰。許的賞賜。也是死後的永賞。所以教友。不過該當盼望永遠的福。不該當  
盼望世上的福。我們的元祖。犯了天主的命。這個罪傳下來。到子孫身上。就是不拘  
甚麼人在母胎裡。就有原罪。個這原罪。是各樣罪的根子。上頭已經明明白白的說  
過了。天主願意救贖人類。全洗淨人罪的污穢。所以定付聖水的禮。爲赦纔進教  
人的原罪。又赦他自己犯的本罪。這個赦罪的大恩典。全在人靈魂上。是沒有形像  
的。看不見的。天主用有形像的水。潔淨人的身體。是表明天主用聖寵潔淨人的靈

魂。赦免他的罪。不拘甚麼人。心裡想一樣無形的東西。必定先要用有形像的東西。形容出來。纔能彀懂得。譬如天神和人的靈魂。本來是沒有形像的。現在我要想到神靈魂。必定在心裏先有一個人的形像。纔可以推想。若不是這樣。必定想不到神體。所以天主賞賜人無形像的恩典。特特的用有形像的東西來做記號。爲指點我們。叫我們知道。天主定的付聖水禮節。可以比朝廷放官的規矩。朝廷放一官員。必定給他一顆印。這顆印。就是發顯他的權柄。因爲權柄是無形像的。印是有形的。到底權柄就在這顆印上。天主定付聖水的禮節。也是這樣。付聖水裡頭。有三件事情。第一是有形像的水。第二是無形像的聖寵。第三。這個有形像的聖水。同無形像的聖寵。是大家相連的。因爲外面用清水。洗淨他的肉身。裏頭就用聖寵。洗淨他的靈魂。赦他的罪。

付聖水的時候。用許多禮節。都是爲叫人知道靈魂上得的事情。第一。將要領洗的人。先立在堂門外邊。這是謙遜恭敬的意思。如同說我前頭不認得天主。不朝拜天主。所以不敢輕易進堂門。

第二。神父給領洗的人。起個聖名。如同說你進教奉事天主。用這個聖人的行事。做你的表樣。這個聖人是你的主保。後來該常常求他轉求天主。保佑你能遵守聖教會的規矩誠命。

第三。進教的時候。男的必該有一個代父。女的必該有一個代母。有時候女的也可以有代父。男的也可以有代母。代父代母。就是靈魂上的父母。人沒有領洗以前。靈魂上有罪。如同死了的一樣。領了聖水以後。得了天主的聖寵。他的靈魂就復活了。如同新生的小孩子。所以要緊代父母照應他的靈魂。代父母該當照應的事情。有

兩樣。第一。該當照應代子代女。相信知道聖教會要緊的道理經言。如同信經和別的經言。第二。該當照應代子代女守聖教會的規矩。如同天主十誡。和別的規矩。假如代父母。不教訓代子女要緊的道理經言。不引導代子女守聖教會的規矩。免不了不盡本分的罪。假如代子女不聽代父母的教訓引導。也免不了不聽命的罪。

第四。行聖鹽的禮節。凡是說聖的。都是關係天主的事情。如同鹽水油。已經念經聖過了。人有信德。用這些東西。就能穀得天主格外的恩典。所以也叫聖物。領洗的人。神父拿一點聖過的鹽。放在他嘴裏。也有意思。鹽有兩樣用處。第一樣。鹽能加飲食的滋味。叫人喜歡吃。喜歡嗑。若是沒有鹽。飲食就沒有滋味了。人也不願意吃了。放一點兒聖鹽在領洗人嘴裏。意思是說聖教會的道理。如同養活人靈魂的糧食。一總的進教人。該當喜歡。放在心裏。如同肉身喜歡吃有滋味的東西。第二樣。鹽能穀

醃東西。使得東西不爛不壞。聖教會的道理。在人心裡保存人的靈魂。叫他不犯罪。不腌臢。

第五。擦聖油的禮節。這個油是用阿里娃果子做的。也有意思。不拘什麼進教人都。是天主耶穌基利斯督的門徒。基利斯督就是擦過聖油的。因為自古以來。立奉教的國王。或是聖教會的主教。必定用阿里娃油。擦他的頭頂。大概人說。阿里娃油。比的是仁慈。國皇教主。該當發仁慈。愛慕百姓。如同父母愛慕兒女一樣。用這個油擦他的頭頂。就是表的仁慈意思。古時稱國王基利斯督。到底耶穌是天地萬物的真主。是立聖教會的第一個教主。所以稱他基利斯督。又為這個緣故。稱進教人基利斯當。就是基利斯督的徒弟。擦聖油在各人頭頂上。先擦聖油在胸膛上。脊梁上。在胸膛上。是甚麼意思。如同說天主教。該當發顯出來。如同在胸膛上。不可以隱藏。在

脊梁上是甚麼意思。如同說進教人。該當效法耶穌背十字架在身上。就是甘心爲天主忍受世上的艱難困苦。

第六。拿聖燭的禮節。如同說進教以後。該當走天堂的正路。不可以走差路。又該當立各樣德行的表樣。領別的人走正路。如同拿着蠟燭火領路一樣。

第七。穿白衣的禮節。領洗後來。穿一件白衣。如同說領洗後來。原罪本罪都消滅了。他的靈魂潔淨。如同白衣。總而言之。付聖水的時候。行的那些禮節。都有奇妙的意思。進教的人。該當考究的。

不拘什麼開了明悟的人。領洗以前。必定要緊真心痛悔一輩子的罪過。定心再不敢犯天主的誠命。盼望天主赦我的罪過。這個痛悔定改。該當十分留心。要緊發在領洗以前。不是這樣。雖然領洗。天主也不赦他的罪。後來幾時發了真心痛悔。天主

纔赦他的罪。

領洗有三樣大恩典。第一。天主不但全赦了他的罪。也赦他的罪罰。第二。靈魂上印一個記號。他後來或是升天堂。或是下地獄。永遠不能消滅這個記號。所以同沒有領洗的人有分別。這個記號。本來沒有形像。肉身的眼睛看不見。後來靈魂離開了肉身。靈魂的眼睛。看得十分明白。第三。上頭已經說過了。就是一總聖人的功劳。和我相通。大家有益處。

但是領洗進教。不過是起頭走升天堂的道路。假如你真心要升天堂。必定要緊一輩子走天堂的道路。就是一輩子守天主十誡。也要用心學聖教會的要緊道理。和一總該當守的規矩。因爲上頭講過的幾端。不過是大約的意思。

領聖水是天主的大恩典。永遠報答不盡的。所以該當時時刻刻的記着。感謝天主。

用心打算報答這個大恩典。頭一樣報答天主的法子。是勸父母。兄弟。兒女。親戚。朋友進教。相帮我報答天主的恩典。所以教友都該當知道付洗的經言規矩。假如父母。兄弟。兒女。親戚。朋友。忽然得了危險的病。差不多要死。就該當問他心裏進教願意不願意。若是願意進教。就要看他死的時候。快慢遠近。若是快快的要死。就告訴他痛悔一輩子的罪過。同別樣要緊信的道理。叫他心裏想。爲愛天主萬有之上。痛悔自己一輩子犯的罪。定心再不敢犯。盼望天主赦一總的罪。真心信天主。愛天主。盼望天主。後來就快快的給他付聖水。若是死的還慢。還可以等兩日。該當先給他講明要理六端。等他心裏明白的時候。再叫他痛悔自己的罪。給他付洗。付洗以前。給他起一個聖人。或一個聖女的名字。如同男人叫伯多祿。或保祿。女人叫亞納。或路濟亞。後來用清水倒在他的額上。念經說。伯多祿。我洗爾。因父及子。及聖神之名。

者。也可以說。伯多祿我洗爾。因罷德肋。及費畧。及斯彼利多三多名者。該當小心。倒水和念經。該當一齊。不要先倒水。後來念經。也不要先念經。後來倒水。念的經該當清清楚楚的。不可以差一個字。也不可以忘記一個字。假如人臨終的時候要進教。你不給他付洗。耽誤他的靈魂。必定有大罪。

